



Instructions on how to enable 'Change Your Background' with Skype, Windows Live Messenger, Yahoo Messenger, AIM or any other application

EN	How to enable the 'Change Your Background' feature
FR	Comment activer la fonction 'Change Your Background' (Modifier l'arrière-plan)
ES	Cómo activar la función 'Change Your Background' (Cambiar el fondo)
DE	Wie man die Funktion 'Change background' (Hintergrund ändern) aktiviert
NL	Inschakelen van de functie 'Change Your Background' (De achtergrond wijzigen)
IT	Come abilitare la funzione 'Change Your Background' (Modifica sfondo)



© 2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.
 All rights reserved. Reproduction in whole or in part is prohibited without the prior written consent of the copyright owner.
 The information presented in this document does not form part of any quotation or contract, is believed to be accurate and reliable and may be changed without notice. No liability will be accepted by the publisher for any consequence of its use. Publication there of does not convey nor imply any license under patent- or other industrial or intellectual property rights.

Document order number: 9305 1252 510 I

May 2008

www.philips.com



Modifier l'arrière-plan

Permet de remplacer l'image d'arrière-plan actuelle par l'une des images proposées par défaut ou par l'une de vos propres photos.

- 1 Pour ouvrir le menu Fun Settings, cliquez sur le bouton dans le panneau de configuration de Philips CamSuite.
- 2 Ouvrez le panneau de configuration Change Your Background (Modifier l'arrière-plan) (☛). Dans le panneau de configuration, une image d'arrière-plan apparaît dans une fenêtre miniature. Le nom de l'arrière-plan s'affiche au-dessus de la fenêtre. Par défaut, le dernier arrière-plan sélectionné s'affiche. Lorsque vous activez cette option pour la première fois, la première image de la liste d'arrière-plans de la webcam est automatiquement sélectionnée. Pour sélectionner une image dans la liste des arrière-plans proposés, utilisez les boutons et situés des deux côtés de la fenêtre miniature.
- 3 Utilisez le bouton Browse (Parcourir) pour rechercher et charger des images stockées sur le disque dur de votre ordinateur. Les couleurs des vêtements que vous portez doivent trancher par rapport à la couleur du fond. La webcam ne doit pas bouger : le moindre mouvement risque d'affecter la qualité de l'image. Utilisez la barre de réglage de qualité de l'image. Cliquez sur et éloignez-vous du champ de vision de la webcam. Au bout de trois secondes, l'arrière-plan est photographié. Vous entendrez un bruit d'obturateur. Photographiez l'arrière-plan réel : Cliquez sur et éloignez-vous du champ de vision de la webcam. Au bout de trois secondes, l'arrière-plan est photographié. Vous entendrez un bruit d'obturateur. L'arrière-plan réel est maintenant remplacé par l'arrière-plan sélectionné.

Remarques : Lorsque vous modifiez l'arrière-plan, vérifiez les points suivants :

- L'arrière-plan réel doit être parfaitement statique. Il ne doit y avoir aucun mouvement dans le champ de vision de la webcam, pas même le léger mouvement d'un rideau.
- Dans le panneau de configuration, une image d'arrière-plan apparaît dans une fenêtre miniature. Le nom de l'arrière-plan s'affiche au-dessus de la fenêtre. Par défaut, le dernier arrière-plan sélectionné s'affiche. Lorsque vous activez cette option pour la première fois, la première image de la liste d'arrière-plans de la webcam est automatiquement sélectionnée. Pour sélectionner une image dans la liste des arrière-plans proposés, utilisez les boutons et situés des deux côtés de la fenêtre miniature.
- Utilisez le bouton Browse (Parcourir) pour rechercher et charger des images stockées sur le disque dur de votre ordinateur. Les couleurs des vêtements que vous portez doivent trancher par rapport à la couleur du fond. La webcam ne doit pas bouger : le moindre mouvement risque d'affecter la qualité de l'image.
- Utilisez la barre de réglage de qualité de l'image. Cliquez sur et éloignez-vous du champ de vision de la webcam. Au bout de trois secondes, l'arrière-plan est photographié. Vous entendrez un bruit d'obturateur. Photographiez l'arrière-plan réel : Cliquez sur et éloignez-vous du champ de vision de la webcam. Au bout de trois secondes, l'arrière-plan est photographié. Vous entendrez un bruit d'obturateur. L'arrière-plan réel est maintenant remplacé par l'arrière-plan sélectionné.

Change Your Background





Enables you to replace the actual (real-time) background image by one from the WebCam background list or by one of your own pictures.

- 1 Click the button in the Philips CamSuite control panel to open the Fun settings menu.
- 2 Open the Change Your Background control panel (☛). In the preview window, a background image is shown in a preview window. The background name is displayed above the window. By default, the last selected background is shown. When this option is enabled for the first time, the first image from the WebCam background list is selected and shown. Use the and buttons on both sides of the preview window to select a background from the WebCam background list.
- 3 OR: Use the 'Browse' button to browse and load pictures from your computer's hard disk. The colors of the clothes you wear are not the same as the background color. lighting conditions are not changed. Even a slight change in the lighting conditions will negatively influence the image. the WebCam does not move, even the slightest movement will negatively influence the image. Use the tuning slider to optimize image quality.
- 4 Take a picture of the actual background: Click and step out of the WebCam field of view. Three seconds are now counted down and a picture of the actual background is taken. You will hear a shutter sound. The actual background is now replaced by the selected background.

Notes: When changing the background, make sure that: the actual background is static. There should be no movement within the WebCam field of view. Not even the movement of a curtain. the colors of the clothes you wear are not the same as the background color. lighting conditions are not changed. Even a slight change in the lighting conditions will negatively influence the image. the WebCam does not move, even the slightest movement will negatively influence the image. Use the tuning slider to optimize image quality.

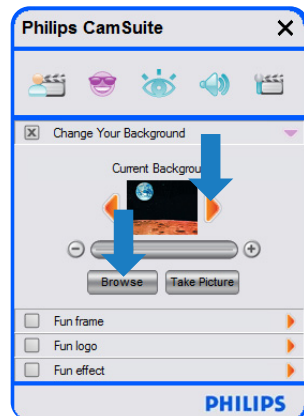
Cambiar el fondo

Esta opción le permite reemplazar la imagen de fondo (en tiempo real) por otra imagen de la lista de fondos de la WebCam o por sus propias imágenes.

- 1 Para abrir el menú de opciones divertidas, haga clic en el botón  del panel de control Philips CamSuite.
- 2 Abra el panel de control Change Your Background (Cambiar el fondo) ().
 - En el panel de control, aparecerá una imagen de fondo en una ventana de vista previa. El nombre del fondo aparece sobre la ventana. De forma predeterminada, aparece el último fondo que se ha seleccionado. Cuando se activa esta opción por primera vez, aparecerá seleccionada la primera imagen de la lista de fondos de la WebCam.
- 3 Use los botones  y  situados a ambos lados de la ventana de vista previa para seleccionar un fondo de la lista de fondos de la WebCam.

O bien,

Use el botón 'Browse' (Examinar) para explorar y cargar imágenes del disco duro de su equipo.




- 4 Capture una imagen del fondo real: Haga clic en 'Take Picture' y salga del campo de visión de la WebCam.
 - Transcurrirán tres segundos antes de que se capture una imagen del fondo real. Escuchará el sonido de un obturador.
 - El fondo seleccionado sustituirá al fondo real.

Notas:





Cuando cambie el fondo, asegúrese de que:

- El fondo real es estático. No hay movimientos dentro del campo de visión de la WebCam. Ni siquiera el movimiento de una cortina.  
- Hay suficiente luz en la habitación. Cuanto mejores sean las condiciones de iluminación, mejor será el rendimiento de la función de cambio de fondo.  
- Las condiciones de iluminación no cambian. Incluso un leve cambio en las condiciones de iluminación puede afectar negativamente a la imagen.  
- El color de la ropa que viste es distinto al color de fondo.  
- La WebCam no se mueve, incluso el más leve movimiento afectará negativamente a la imagen.  

- 5 Use el control deslizante de ajuste  para optimizar la calidad de la imagen.

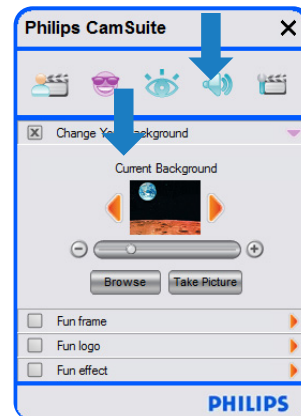
Hintergrund ändern

Hier können Sie das tatsächliche (Echtzeit-) Hintergrundbild durch ein Motiv aus der Hintergrundliste der WebCam oder durch eigene Bilder ersetzen.

- 1 Klicken Sie im Kontrollfeld der Philips CamSuite auf die Schaltfläche , um das Menü für die Spaßeinstellungen zu öffnen.
- 2 Öffnen Sie Systemsteuerung 'Hintergrund ändern' ().
 - Im Kontrollfeld wird ein Hintergrundbild im Vorschaumodus angezeigt. Der Name des Hintergrunds wird über dem Fenster angezeigt. Standardmäßig wird der zuletzt ausgewählte Hintergrund angezeigt. Wenn diese Option erstmalig aktiviert wird, wird das erste Bild aus der WebCam-Hintergrundliste angezeigt.
- 3 Verwenden Sie die Schaltflächen  und  auf beiden Seiten des Vorschaufensters, um einen Hintergrund aus der WebCam Hintergrundliste auszuwählen.

Oder:

Verwenden Sie die Schaltfläche zum 'Durchsuchen', um Bilder auf der Festplatte Ihres Computers zu suchen und zu laden.


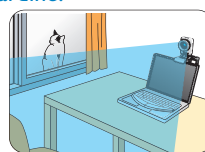


- 4 Nehmen Sie ein Bild des tatsächlichen Hintergrunds auf: Klicken Sie auf 'Take Picture' und verlassen Sie das Blickfeld der WebCam.
 - Nach drei Sekunden wird ein Bild des tatsächlichen Hintergrunds aufgenommen. Sie hören dabei das Geräusch eines Kamera-Verschlusses.



• Der tatsächliche Hintergrund wird jetzt durch den ausgewählten Hintergrund ersetzt.

Hinweise:

Bei der Änderung des Hintergrunds müssen Sie sicherstellen, dass:

- der tatsächliche Hintergrund statisch ist. Innerhalb des Blickfelds der WebCam sollten keine Bewegungen stattfinden, nicht einmal die Bewegung einer Gardine.  

- der Raum ausreichend beleuchtet ist. Je besser die Beleuchtung desto besser ist auch die Leistung der Funktion 'Hintergrund ändern'.  





- die Bedingungen der Beleuchtung nicht geändert werden. Selbst eine geringfügige Änderung der Beleuchtungsbedingungen hat negative Einflüsse auf das Bild.
- die Farben ihrer Kleidung nicht mit der Farbe des Hintergrunds übereinstimmen.  

- sich die WebCam nicht bewegt. Selbst die kleinste Bewegung hat negative Auswirkungen auf die Bildqualität.  

- 5 Verwenden Sie den Schieberegler  zur Optimierung der Bildqualität.

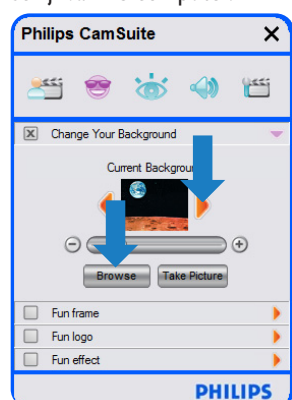
De achtergrond wijzigen

Met deze functie kunt u de normale (huidige) achtergrond vervangen door een van de achtergronden uit de lijst van de WebCam of door een van uw eigen foto's.

- 1 Klik op de knop  in het configuratiescherm van Philips CamSuite om het menu Fun settings (Leuke instellingen) te openen.
- 2 Open het configuratiescherm Change Your Background ().
 - In het voorbeeldvenster van het configuratiescherm wordt een voorbeeld van de achtergrond weergegeven. De naam van de achtergrond wordt boven het venster weergegeven. Standaard wordt de achtergrond die u het laatst hebt geselecteerd weergegeven. Als u deze optie voor de eerste keer gebruikt, wordt de eerste afbeelding uit de lijst met achtergronden van WebCam geselecteerd en weergegeven.
- 3 Gebruik de knoppen  en  naast het voorbeeldvenster om een achtergrond in de lijst met achtergronden van WebCam te selecteren.

Of:

Klik op de knop 'Browse' (Bladeren) om op zoek te gaan naar een foto op de harde schijf van de computer.



- 4 Maak een foto van de huidige achtergrond: Klik op 'Take Picture' en stap uit het gezichtsveld van de WebCam.
 - Na drie seconden wordt er een foto gemaakt van de huidige achtergrond. U hoort een sluitergeluid.

• De huidige achtergrond wordt nu vervangen door de geselecteerde achtergrond.





Opmerkingen:

Als u de achtergrond gaat wijzigen, zorg er dan voor dat:

- er geen beweging is op de achtergrond. In het gezichtsveld van de WebCam mag geen beweging zijn. Zelfs een beweging in een gordijn is al te veel.  
 - er voldoende licht is in de kamer. Hoe beter de lichtomstandigheden, hoe beter de resultaten van de functie 'Change Your background' (De achtergrond veranderen).  
 - de lichtomstandigheden niet worden gewijzigd. Zelfs een kleine verandering in de lichtomstandigheden heeft een nadelige invloed op het resultaat.
 - de kleur van de kleding die u draagt niet identiek is aan de achtergrondkleur.  
 - de WebCam niet wordt bewogen. Zelfs een kleine beweging heeft een nadelige invloed op het resultaat.  
- 5 Gebruik de afstemregelaar  om de beeldkwaliteit te optimaliseren.

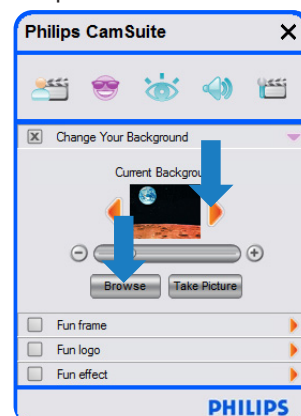
Modifica sfondo

L'opzione di modifica dello sfondo consente di sostituire l'immagine dello sfondo (reale) selezionando uno sfondo dall'elenco della WebCam o una foto personale.

- 1 Fare clic sul pulsante  nel pannello di controllo di Philips CamSuite per aprire il menu delle impostazioni Fun.
- 2 Aprire il pannello di controllo Change Your Background (Modifica sfondo) ().
 - Nel pannello di controllo, un'immagine di sfondo viene visualizzata in una finestra di anteprima. Il nome dello sfondo viene visualizzato sopra la finestra. Per impostazione predefinita, viene visualizzato l'ultimo sfondo selezionato. Quando si attiva questa opzione per la prima volta, viene selezionata e visualizzata la prima immagine presente nell'elenco degli sfondi della WebCam.
- 3 Utilizzare i pulsanti  e  situati su entrambi i lati della finestra di anteprima per selezionare uno sfondo dall'elenco degli sfondi della WebCam.

Oppure

Utilizzare il pulsante 'Sfoglia' per selezionare e caricare le immagini dal disco rigido del computer.

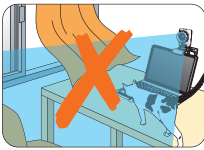
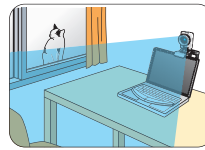


- 4 Scattare una foto dello sfondo: Fare clic su 'Take Picture' e spostarsi dal campo visivo della WebCam.
 - Dopo un intervallo di tre secondi, viene scattata una foto dello sfondo reale. L'utente udirà il suono dell'otturatore.

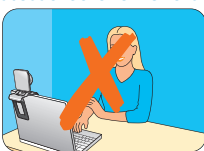
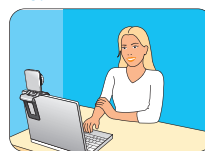
• A questo punto, lo sfondo reale viene sostituito dallo sfondo selezionato.

Note


Quando si modifica lo sfondo, accertarsi che:

- Lo sfondo reale sia statico. Il campo visivo della WebCam non deve comprendere elementi dinamici, compreso il movimento di una tenda.  

- L'ambiente sia sufficientemente illuminato. Condizioni di illuminazione ottimali migliorano le prestazioni della funzione 'Change Your background' (Modifica sfondo).  

- Le condizioni di illuminazione non subiscano modifiche. Anche un impercettibile cambiamento può incidere negativamente sull'immagine.
- Gli indumenti indossati non abbiano lo stesso colore dello sfondo.  

- La WebCam sia immobile; anche un impercettibile movimento può incidere negativamente sull'immagine.  

- 5 Utilizzare il cursore di sintonia  per ottimizzare la qualità dell'immagine.